

„Kriechen“ des Hanges verursachte übrigens sowohl den Geologen wie auch den Technikern des Saminawerkes einiges Kopfzerbrechen).

Auf die Frage, wann diese Meiler hier wohl geraucht haben mögen und was mit den gewonnenen Kohlen gemacht wurde, möchte ich hier nicht eintreten. Was mich veranlaßte diese kurze Notiz zu machen, ist die Tatsache, daß die Flur, auf der der vordere Meilerplatz liegt, heute noch „Kohlholz“ genannt wird. (Der zweite Meiler lag hart daneben auf den „Böden.“)

Ist das nicht ein triftiger Grund dafür, daß man derartige Flurnamen wirklich ernst nehmen kann, daß sie uns sichere Hinweise auf Vorgänge in früheren Zeiten geben? Der Umstand, daß heute die meisten Leute statt Kohlholz „Korholz“ sagen, also aus dem l ein r machen, läßt darauf schließen, daß sich auch die eingeseffene Bevölkerung über die Herkunft dieses Flurnamens nicht mehr im klaren ist und daher die Entstehung desselben doch schon recht weit zurückliegen muß. Der Fund dieser zwei Meilerplätze möge wieder an die Herkunft dieses Flurnamens erinnern und dazu beitragen, daß dieser auch unverfälscht erhalten bleibe.

Alexander Fric

### Der Flurname „Kona“

Auf sechs Übersichtsplänen im Maßstab 1 : 10.000, welche nun alle in Verlage der fürstl. Regierung herausgekommen sind, wurden erstmals die Flurbezeichnungen im ganzen Lande auch auf einer Landkarte festgehalten. Gesammelt und systematisch zusammengestellt wurden die liechtensteinischen Orts- und Flurnamen zwar schon vor vielen Jahren durch Herrn fürstl. Rat Ospelt. (veröffentlicht im Hist. Jb. 1911) Diese sehr verdienstvolle Arbeit diente der Nomenklaturkommission als äußerst geeignete Grundlage.

Nun fällt im Gebiete der Alpe Bargella der fremd klingende Name „Kona“ auf. Er fällt umsomehr auf, weil alle umliegenden Fluren rein deutsche Namen tragen (Schindelholz, Säz, Schlüchtenkopf, Seebi, Weite, Kaisersboden). Die Frage nach der Herkunft dieses Namens war noch leicht einwandfrei zu beantworten, denn in der vorerwähnten Arbeit des Herrn Rat Ospelt hieß dieser Wald noch „In den Konen“. Was versteht, bezw. was verstand man unter